

中文

注意：

1. 只有培训合格且持有电工证的操作员才能安装产品。
2. LineaLight 产品安全及质保只有在始终遵守此框中包含的说明的情况下才能得到保证，因此它们必须留作日后咨询。
3. 如果产品已更改或未按照包装盒中的说明进行安装，对产品的任何更改均由执行者全权负责，在这种情况下 LineaLight 可能不会响应，LineaLight 拒绝因安装不正确而导致的设备损坏承担任何责任。正确按照安装说明书安装，产品则不会造成任何损坏。
4. 如果产品有任何问题并且 LineaLight 授权退货，则必须在不拆卸的情况下退货，将电缆夹固定到位并切断电源线，只留下 10-20 厘米的长度。
5. 万一损坏，请仅使用 LineaLight 独家提供的原厂备件。
6. 为防止出现任何问题，设备的任何部件都不得与化肥、除草剂、肥料、盐、水泥或任何其他具有潜在破坏性的产品等腐蚀性化学品 (FIG. C) 产品。
7. 请保证安装完后的产品出光面平于或高出地面，不能低于地面以免长期积水。（图 A、B）
8. 如果产品并非完全由不锈钢制成，则不建议在盐分很高的环境（例如靠近大海）中使用该产品。
9. 为保证产品安全，应定期保养，特别注意以下几点：
 - 检查外部固定螺钉是否拧紧（特别是如果产品安装在外部）。（图 D）
 - 使用中性清洁剂清洁产品以清除可能沉积在玻璃和螺丝上的所有污垢不含任何可能损坏光线的化学物质。（图 E）
 - 预埋槽内必须做好排水处理，不可积水。（图 F）
 - 检查导线是否完好，电缆夹是否紧固，所有的接线处需做 IP67 防水处理。（图 G）

I

ATTENZIONE:

L'apparecchio deve essere installato **SOLO** da personale qualificato.

La sicurezza dei prodotti LineaLight è garantita solo rispettando le istruzioni contenute in questa scatola pertanto è necessario conservarle.

LineaLight declina ogni responsabilità a qualsiasi danno dell'apparecchio causato da un'inappropriata installazione.

Tutte le modifiche apportate all'apparecchio vengono effettuate sotto la responsabilità esclusiva di colui che le effettua pertanto LineaLight si riserva di non rispondere in caso di apparecchio modificato o non installato seguendo il foglio istruzioni all'interno della scatola.

Nel caso in cui il prodotto presenti problemi e LineaLight dia consenso al reso di questo, gli apparecchi dovranno essere resi senza essere smontati, il pressacavo non deve essere smontato e il cavo di alimentazione deve essere tagliato lasciando uno spezzone di circa 10-20 cm. In caso di qualsiasi danno, vanno utilizzati ricambi originali forniti esclusivamente da LineaLight.

Per evitare qualsiasi problema, nessuna parte dell'apparecchio deve venire a contatto con il terreno e, in maniera più assoluta con sostanze chimiche aggressive (FIG. C) come: fertilizzanti, diserbanti, concimi, sali, calcestruzzi e qualsiasi altra sostanza che possa danneggiare il prodotto. Evitare quindi di ricoprire le parti in vista del prodotto con terra o quant'altro. (FIG. A, B)

Si sconsiglia inoltre l'utilizzo di questi apparecchi in ambienti ad alta salinità (vicino al mare) almeno che il prodotto non sia in acciaio inox.

Per una maggiore sicurezza del prodotto è consigliabile una manutenzione periodica dell'apparecchio che deve prevedere le seguenti attenzioni:

- verificare che le viti esterne di bloccaggio siano ben chiuse. (questo in particolare per gli apparecchi da esterno) .(FIG. D)
- pulire l'apparecchio in modo da rimuovere gli accumuli di sporco che si possono depositare nei vetri e nelle viti sempre con prodotti che non contengano sostanze chimiche che possano compromettere l'integrità del faro. (FIG. E)
- verificare che non ci siano accumuli d'acqua sul faro o sulla controcausa. (FIG. F)
- verificare l'integrità dei cavi e il serraggio dei pressacavi. (FIG. G)

GB

ATTENTION:

ONLY qualified operators must install the appliance.

LineaLight product safety can only be guaranteed if the instructions that are included in this box are always observed, so they must be kept for future consultation. LineaLight declines all responsibility for damage to the appliance due to incorrect installation.

Any alterations to the appliance are the exclusive responsibility of whoever carries them out, in this case LineaLight may not respond for any damage if the appliance has been altered or not installed in compliance with the instructions included in the box.

Should there be any problems with the product and LineaLight authorises its return, it must be returned without dismantling it, with the cable clamp in place and the power lead cut, leaving just a length of 10-20 cm.

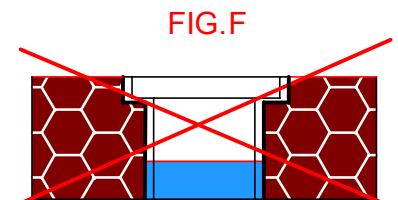
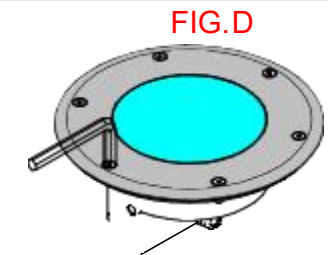
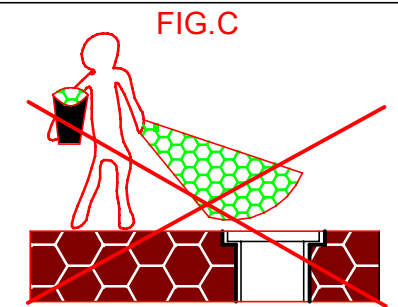
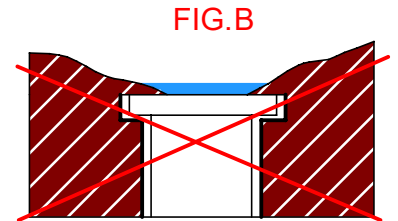
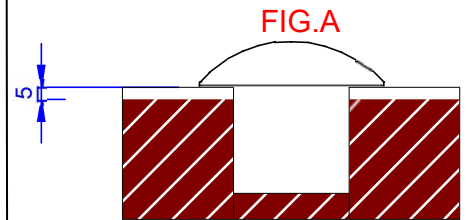
In case of damage, use only original spare parts that are supplied exclusively by LineaLight.

To prevent any problems, no parts of the appliance must be in contact with the ground and under no circumstances exposed to aggressive chemical (FIG. C) products such as fertilisers, weed killers, manure, salt, cement or any other potentially damaging products. Therefore, do not cover any visible parts of the appliance with soil or anything else. (FIG. A, B)

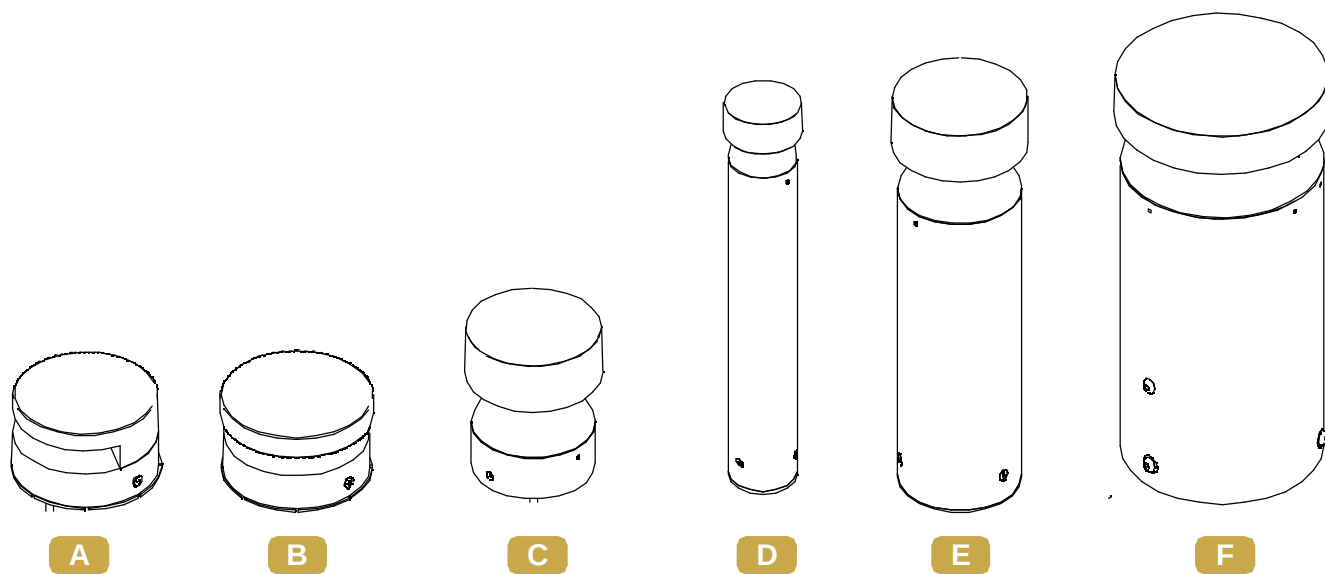
It is unadvisable to use the appliance in very saline surroundings (near to the sea for example) if it is not entirely made from stainless steel.

To guarantee product safety, it should be periodically serviced with special attention to the following points:

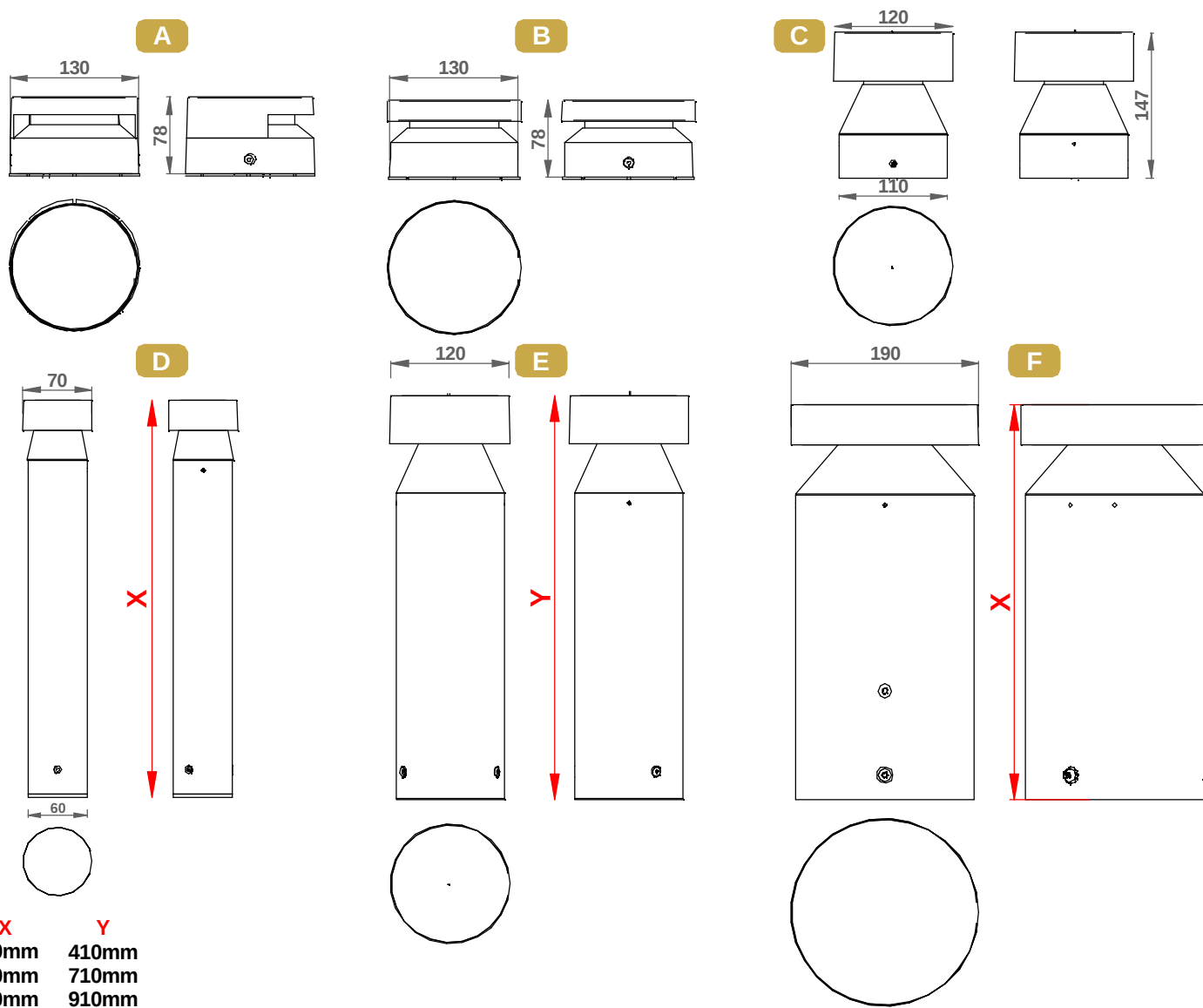
- Check the external fixing screws are tight (in particular if the appliance is installed outside) .(FIG. D)
- Clean the appliance to remove all dirt that may have deposited on the glass and screws, using neutral detergents without any chemical substances that could damage the light. (FIG. E)
- Check there is no water inside the light or back casing. (FIG. F)
- Check the leads are undamaged and that the cable clamps are tight. (FIG. G)



系列：BUZZER



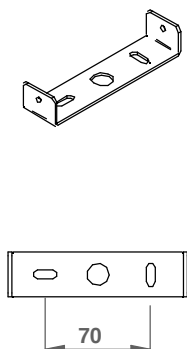
尺寸



系列：BUZZER

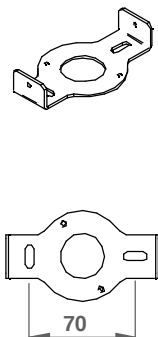
安装底板尺寸 / 底板尺寸

BUZZER Ø130



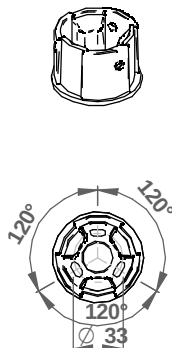
A B

BUZZER Ø120
H.145



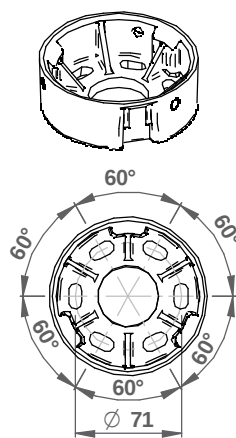
C

BUZZER Ø70



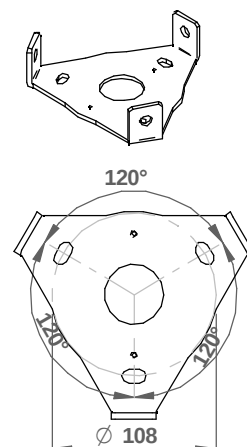
D

BUZZER Ø120



E

BUZZER Ø190



F

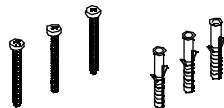
型号/编码

CODE			[W]	[V]	[mA]			Over [Kg]	y Class	IP	CRI	2200	2700	3000	4000	Light Source
76875	220-240	400x70x70	7			0.85	No	-	1	65	80			E	E	1
76876	220-240	400x70x70	7			0.85	No	-	1	65	80			E	E	1
76878	220-240	700x70x70	7			1.285	No	-	1	65	80			E	E	1
76879	220-240	700x70x70	7			1.285	No	-	1	65	80			E	E	1
76880	220-240	700x70x70	7			1.285	No	-	1	65	80			E	E	1
76882	220-240	900x70x70	7			1.575	No	-	1	65	80			E	E	1
76883	220-240	900x70x70	7			1.575	No	-	1	65	80			E	E	1
76884	220-240	900x70x70	7			1.575	No	-	1	65	80			E	E	1
C00007	-	400x70x70	8.5	25	350	0.85	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
C00008	-	700x70x70	8.5	25	350	1.285	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
C00009	-	900x70x70	8.5	25	350	1.575	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
76886	220-240	145x121x121	7			0.7	No	-	1	65	80			E	E	1
76887	220-240	145x121x121	7			0.7	No	-	1	65	80			E	E	1
76888	220-240	145x121x121	7			0.7	No	-	1	65	80			E	E	1
C00017	-	145x121x121	6.5	19	350	0.85	No	-	3	65	80	E	E	E	E	1
C00018	-	145x121x121	7.1	21	350	0.9	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
C00014	-	410x121x121	11	22	500	1.4	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
C00012	-	710x121x121	11	22	500	1.95	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
C00015	-	710x121x121	11	22	500	1.95	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
C00013	-	910x121x121	11	22	500	2.3	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
C00016	-	910x121x121	11	22	500	2.3	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
C00022	-	400x190x190	20.5	41	500	3.532	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
C00019	-	400x190x190	20.5	41	500	3.532	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
C00023	-	700x190x190	20.5	41	500	4.88	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
C00020	-	700x190x190	20.5	41	500	4.88	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
C00024	-	900x190x190	20.5	41	500	5.78	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
C00021	-	900x190x190	20.5	41	500	5.78	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
C00714	-	78x135x135	8.5	43	200	0.9	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
C00713	-	77x130x130	8.5	43	200	0.9	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1
77187	220-240	87x70x56	7			0.7	No	-	1	65	80			E	E	1
77188	220-240	87x70x56	7			0.7	No	-	1	65	80			E	E	1
77189	220-240	87x70x56	7			0.7	No	-	1	65	80			E	E	1
C00010	220-240	87x70x56	8.5			0.7	No	-	2	65	80	E	E	E	E	1

系列：BUZZER

配件不包含在内 / 不包含的配件

螺丝/膨胀套管



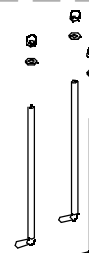
销钉、带垫圈的螺丝销钉、 螺丝及垫圈，高度 300 毫米

W-F500001

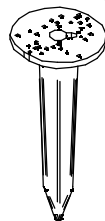


T拉杆、螺母和垫圈

W-F900001
W-F900002



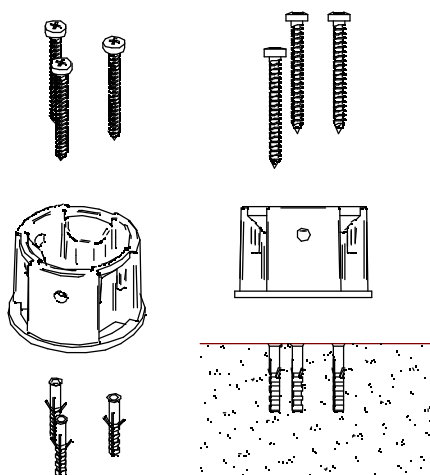
销钉、螺丝和垫圈（仅适用于直径
120 毫米、高度 145 毫米以及直
径 130 毫米的情况）销钉、螺丝
和垫圈（仅适用于直径 120 毫米
、高度 145 毫米以及直径 130 毫
米的情况）高度 300 毫米



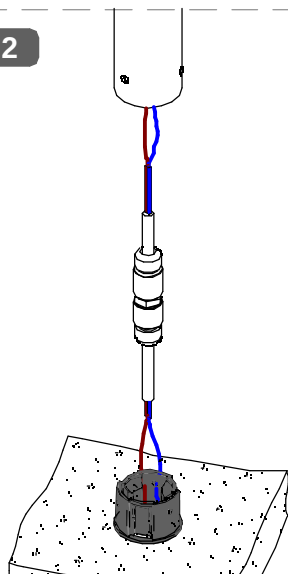
14931

预安装

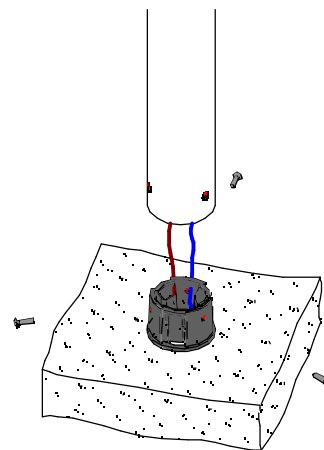
D 1



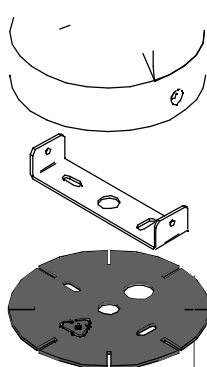
D 2



D 3

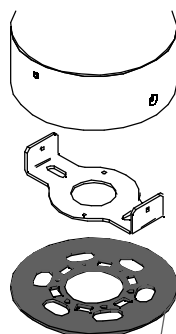


A B



(BUZZER Ø130)

D



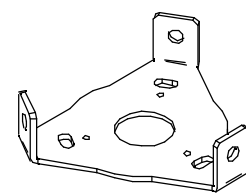
(BUZZER Ø120)

E



(BUZZER Ø120)

F

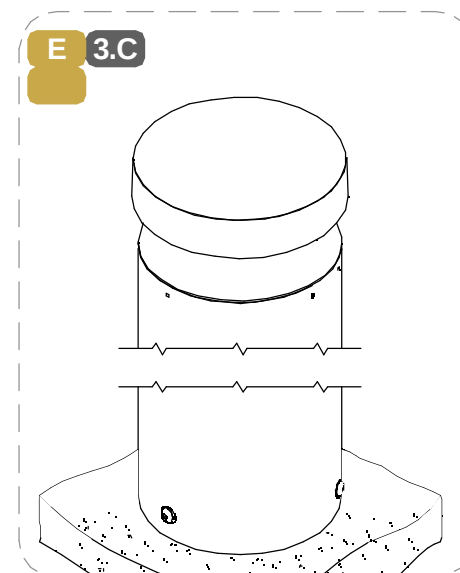
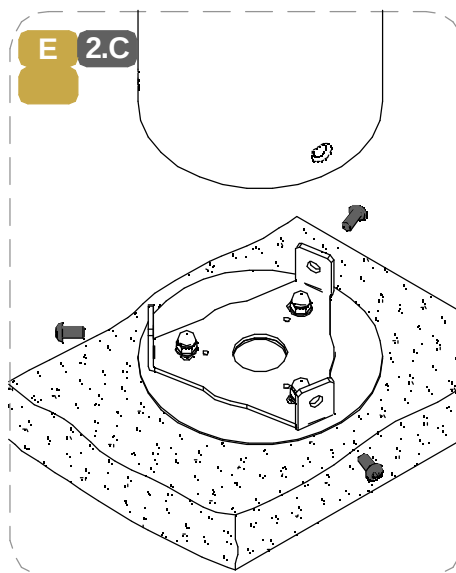
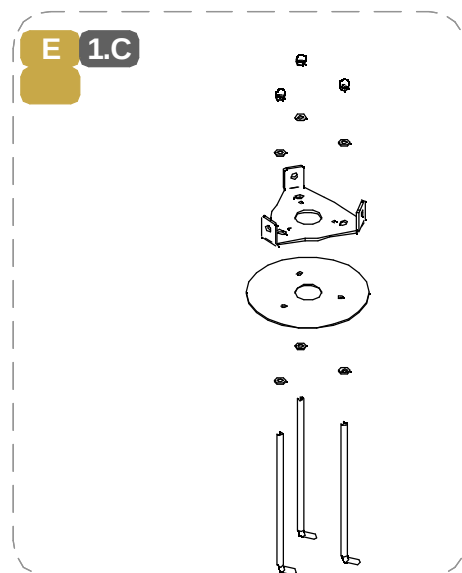
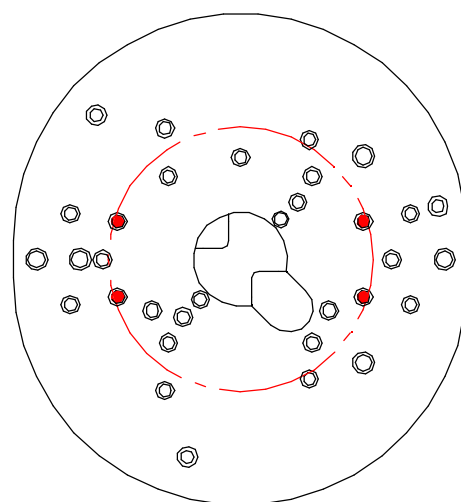
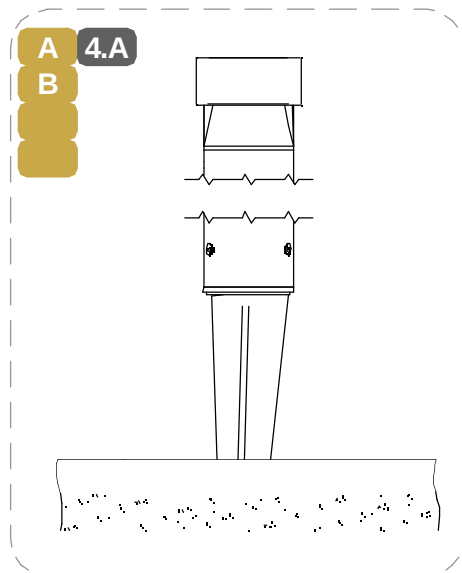
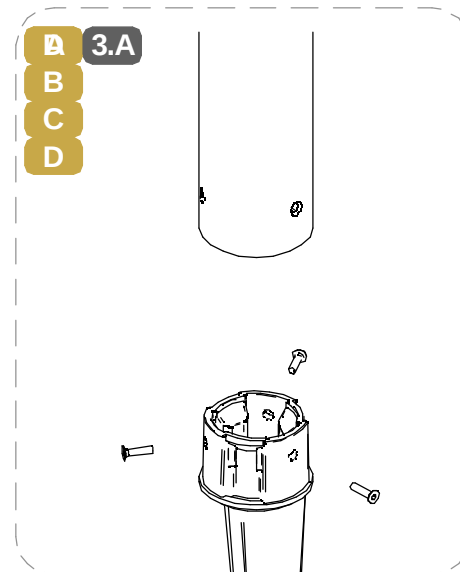
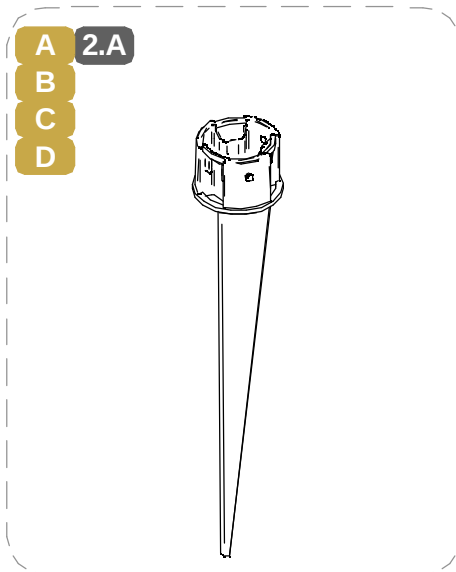
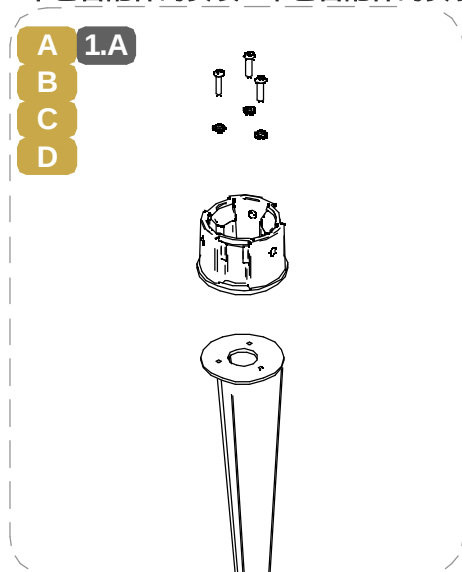


(BUZZER Ø190)

1 2 3

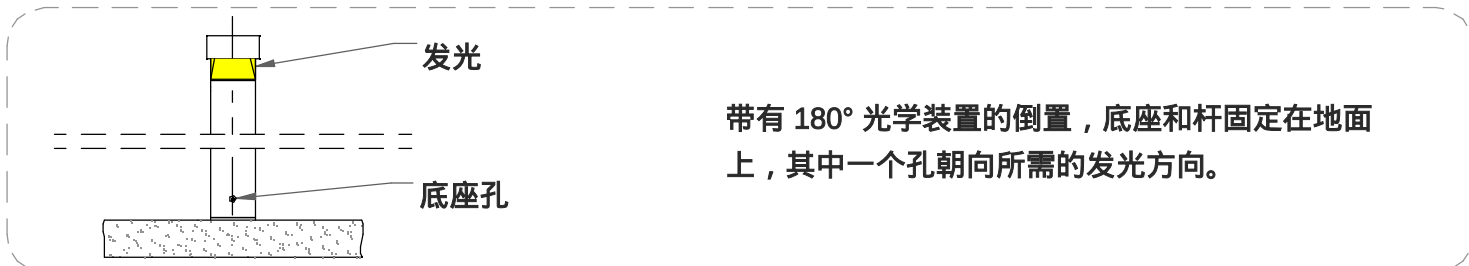
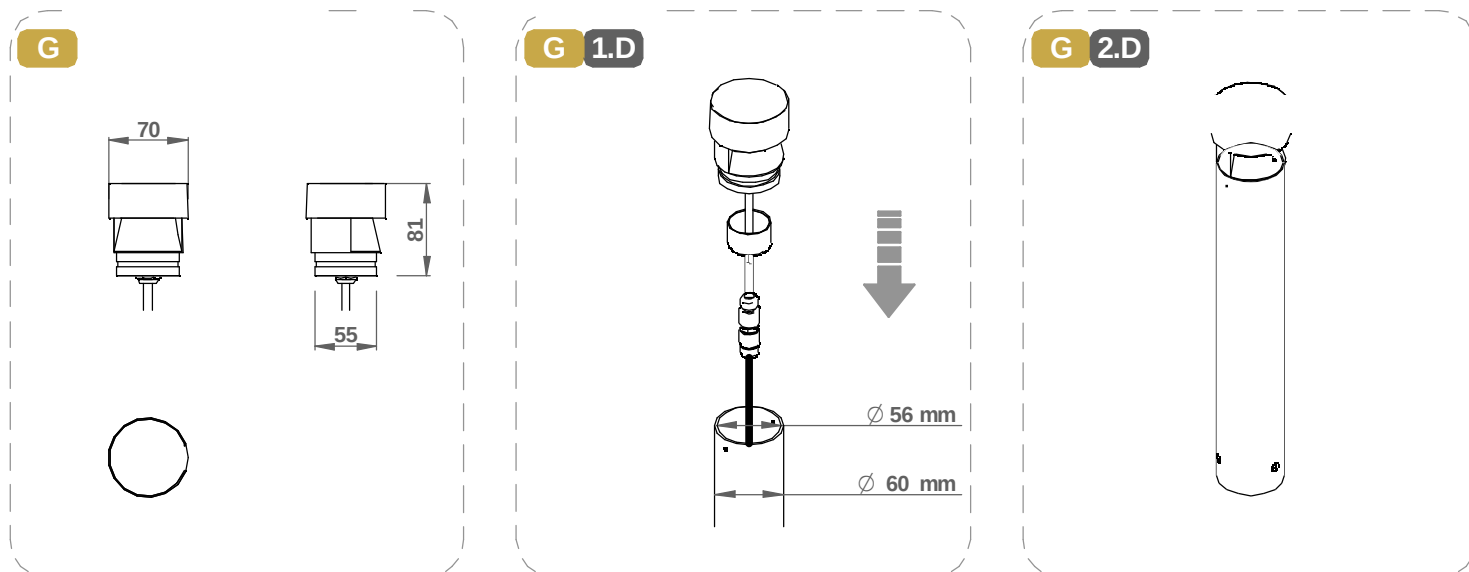
系列：BUZZER

不包含配件的安装 / 未包含配件的安装

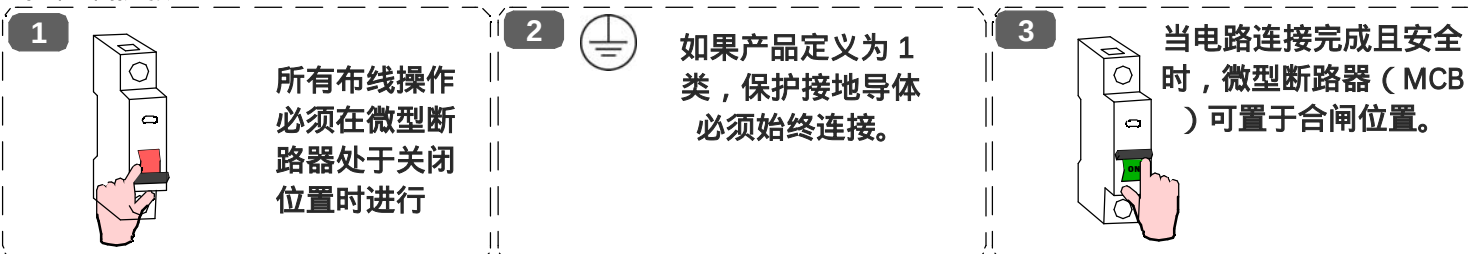


系列：BUZZER

换装套件安装

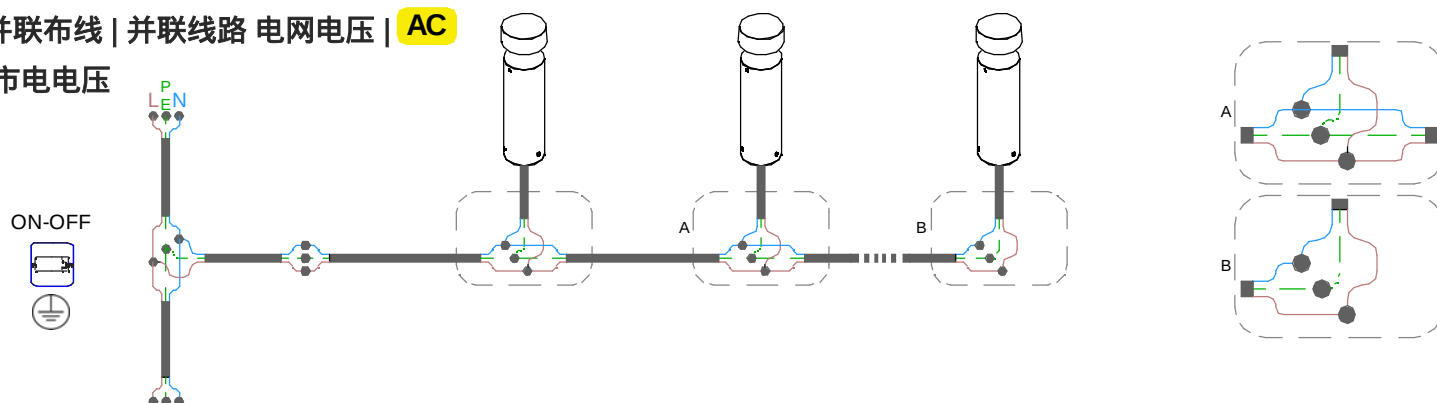


布线/线路连接



并联布线 | 并联线路 电网电压 | AC

市电电压

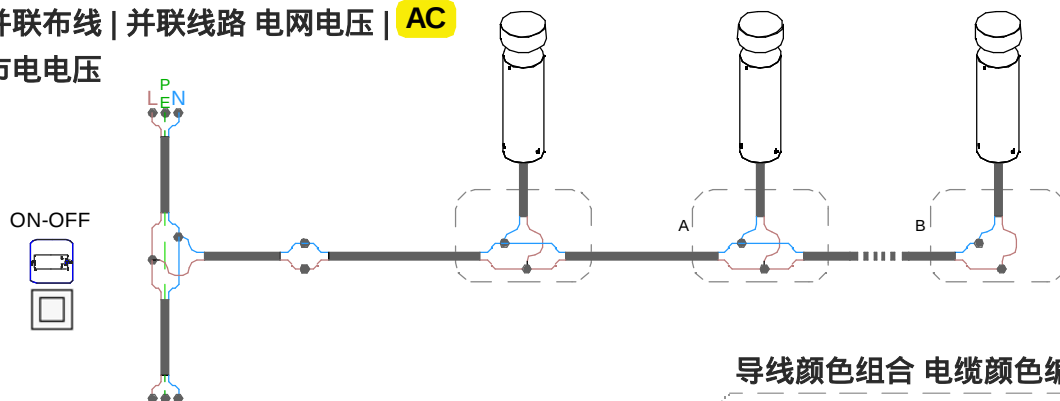


随附的连接器有标有 L - N - E 的接线夹。如果灯具为 2 级额定，请勿使用“E”。



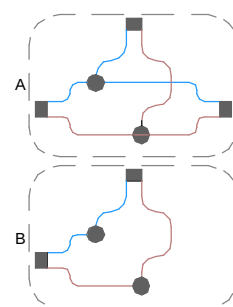
系列：BUZZER

并联布线 | 并联线路 电网电压 | **AC**
市电电压



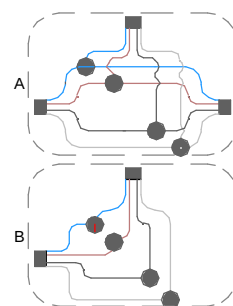
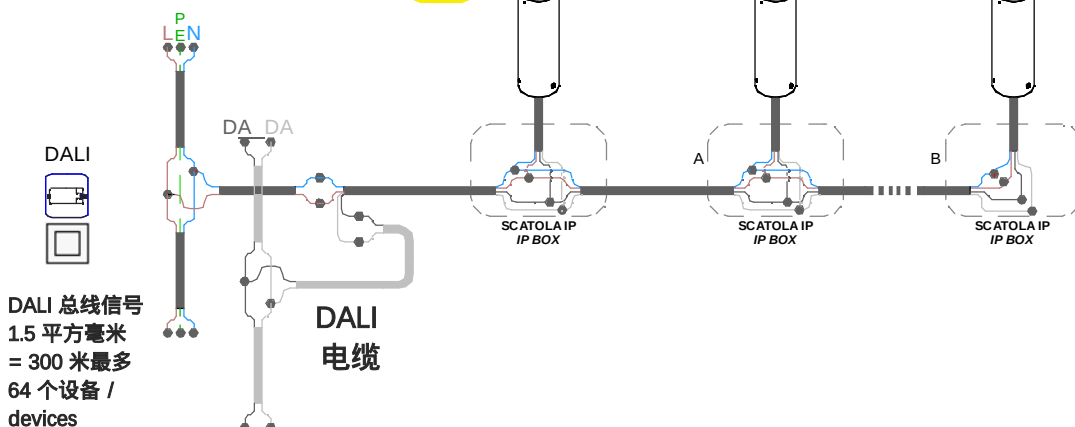
导线颜色组合 电缆颜色编码

棕色 / BROWN = 火线 / LINE
浅蓝色 / LIGHT BLUE = 零线 / NEUTRAL



并联布线 | 并联线路 电网电压 |
市电电压

AC



并联布线 | 并联线路 电网电压 |
市电电压

CC

